

Naperville Community Unit School District 203

Escuela de verano de preparatoria 2025

La escuela de verano es una experiencia de aprendizaje que consiste en un curso de 3 semanas en el que se imparten materias que normalmente se cubren en un semestre de 18 semanas. Antes de inscribirse en las clases de la escuela de verano, le recomendamos que tenga presente la naturaleza de esta experiencia. Además, deberás consultar al consejero académico para que te ayude a seleccionar las clases de verano apropiadas.

Si tiene alguna pregunta relacionada con las inscripciones o el pago, por favor envíenos un correo electrónico: summerlearning@naperville203.org.

Directora de la escuela de verano: Heather Schild
Subdirector de la escuela de verano: Tom Gebbie

Inscripciones

La inscripción comienza el 5 de marzo de 2025 e incluye una tarifa no reembolsable de \$25 por clase. La inscripción tardía se realizará según la disponibilidad de cupos.

Tenga en cuenta que la inscripción en los cursos está sujeta a disponibilidad. Además, cada curso requiere un número mínimo de estudiantes inscritos para llevarse a cabo.

Fechas límite de inscripción:

- **14 de mayo, 2025** es la fecha límite de inscripción en el servicio de transporte para participar en la elaboración de las rutas de autobús.
- **14 de mayo, 2025** a las 4:00 p.m. es la fecha límite de inscripción y pago para las clases del 1^{er} semestre.
- **9 de junio, 2025** a las 4:00 p.m. es la fecha límite de inscripción y pago para las clases del 2^o semestre.
- Las inscripciones debidas a faltas de asistencia de estudiantes del semestre se estudiarán caso por caso.
- Debido al número limitado de secciones y maestros certificados algunas clases pueden cerrar antes de las fechas límite del **14 de mayo de 2025 o 9 de junio de 2025**.

Todas las matrículas deben estar pagadas en su totalidad antes del primer día de la escuela de verano.

Recuerde que los estudiantes del distrito que asisten a escuelas privadas también deberán matricularse en la oficina del Distrito Escolar 203.

La escuela de verano es principalmente una experiencia en persona y no se proporcionará el servicio de Zoom. Sin embargo, las clases en línea que se ofrecen son experiencias asíncronas donde los estudiantes no están obligados a utilizar Zoom a menos que estén atrasados y lo requiera el maestro. Las familias son responsables de mantener una conexión a Internet durante toda la experiencia en línea/combinada y se ajusten todos los términos.

Horario de clases y duración de la sesión escolar

La escuela de verano del Distrito 203 es de lunes a viernes de **7:30 a.m. a 12:20 p.m.**

**** Los viernes son asíncronos ****

Sesión 1: **miércoles 4 de junio – martes 24 de junio** * No habrá escuela el **jueves 19 de junio** *

Sesión 2: **miércoles, 25 de junio – martes, 15 de julio** * No habrá escuela el **viernes 4 de julio** *

Matrículas

0.5 crédito: \$225.00

1.0 crédito: \$450.00

Clases de manejo: \$400.00

Clase de preparación para el examen ACT: \$325.00

Servicio de transporte: \$30.00 por una sesión de tres semanas.

*** Cada clase incluye una cuota de inscripción no reembolsable de \$25.00**

*** Las clases de manejo tienen un cargo adicional de \$25.00 si se cancela después de las sesiones de la autorización temprana en mayo.**

Orientación para padres y tutores legales

Las expectativas de la escuela de verano, las reglas y fechas importantes se encuentran en el sitio web de la escuela de verano del Distrito 203, así como respuestas a las preguntas más frecuentes durante una presentación virtual que se enviará a través de Talk203.

Ubicación

Naperville North High School

Servicio de transporte para la escuela de verano

El costo por el servicio de transporte por cada sesión de tres semanas será de \$30.00 para los estudiantes del Distrito 203 que cumplan con los requisitos. Las inscripciones que sean recibidas antes del **14 de mayo, 2025** serán utilizadas para diseñar las rutas de los autobuses. Las rutas de autobús son específicas para la inscripción para la escuela de verano y pueden no reflejar las rutas establecidas del año escolar regular. **Los estudiantes que actualmente caminan a Naperville North y las familias de Naperville Central que viven a menos de 1.5 millas de Naperville North no serán elegibles para el servicio de transporte.** Las inscripciones que incluyan transporte presentadas después del 14 de mayo de 2025 no se tendrán en cuenta en el desarrollo de las rutas de autobús; sin embargo, los estudiantes podrán unirse a una ruta existente una vez que se les comuniquen las rutas.

La elegibilidad para el servicio de transporte se registrará por las normas de transporte escolar ordinario que se encuentran en: <https://www.naperville203.org/Page/9788>

Información sobre paradas de autobús alternas

Los estudiantes que son transportados regularmente hacia o desde una parada de autobús que no sea la asignada para su domicilio deben tener una solicitud firmada y actualizada en el archivo de la oficina de transporte del Distrito 203. **Este formulario se debe presentar anualmente o cada vez que se realice un cambio, y se debe llenar para la escuela de verano incluso si ya se llenó para el año escolar académico regular.** Los formularios deben recibirse antes del 14 de mayo de 2025 para poder ser procesados para el primer día de clases de verano. Las solicitudes recibidas después del comienzo de las clases pueden requerir hasta 3 días de procesamiento. Es posible que no se tramiten las solicitudes si el autobús solicitado está al máximo de su capacidad. Haga clic aquí para descargar: [Request to Transport Student to/from a Different Bus Stop](#).

Requisitos para participar

Para asistir a la escuela de verano, los estudiantes deben estar asistiendo a la preparatoria o estar a punto de ingresar a la preparatoria el próximo otoño. Los estudiantes deben tener su residencia principal dentro de los límites del Distrito 203. Todos estos estudiantes son bienvenidos a inscribirse siempre que cumplan con los requisitos previos para los cursos individuales. Los consejeros deben participar en el proceso de selección de los cursos de la escuela de verano.

Asistencia

La escuela de verano es una experiencia escolar intensiva, por lo que la asistencia regular y puntual es extremadamente importante. Se espera que los estudiantes estén presentes. Sin embargo, se tiene en cuenta que pueden surgir enfermedades y emergencias. **Se permitirá a los estudiantes un máximo de 2 ausencias por semestre (3 semanas). Más de este límite dará lugar a que el estudiante sea dado de baja de la clase con una pérdida de crédito sin derecho a reembolso. Esta política también es aplicable a las clases de aprendizaje combinadas en las fechas en que los maestros requieren que los estudiantes estén presentes en clase.**

Se les pide a los padres que llamen por teléfono a la oficina de la escuela de verano al **(630) 420-3014** antes de las 8:00 a.m. el día en que el estudiante va a estar ausente.

Los estudiantes pueden llegar 3 veces tarde en un semestre. Una tardanza se define como un retraso de no más de 15 minutos. Se considera que un estudiante llega tarde cuando ingresa tarde a la clase y que llega tarde cuando regresa de un descanso. A la cuarta llegada tarde (y posteriormente) se les impondrá una disciplina. Los estudiantes que lleguen después de 15 minutos deberán presentarse en la oficina de la escuela de verano. Los estudiantes recibirán una disciplina y se registrará una ausencia parcial o total dependiendo de la hora de llegada. Las tardanzas crónicas pueden resultar en una baja de la clase.

Se recomienda a los padres que no inscriban a los estudiantes cuando anticipen un conflicto con su horario personal. No se harán arreglos especiales después de los dos días permitidos de ausencias por motivo de participación en campamentos de verano, institutos, vacaciones, talleres, etc. Esto incluye otros campamentos o programas dirigidos por el distrito escolar.

El examen final de cada una de las clases se realizará el último día de cada semestre (**24 de junio y 15 de julio**). Habrá un día de clase de horario de 100 minutos de duración en las fechas de los exámenes, en el que se espera que todos los estudiantes asistan a clase. **En caso de ausencia, prevista o imprevista, no habrá recuperación ni se podrá adelantar el examen final.** La calificación del examen en estos casos se registrará como una calificación de F/0%.

El comportamiento del estudiante

Cuando los estudiantes deciden inscribirse en la escuela de verano, también están aceptando la obligación de comportarse de una forma que cumpla con todas las políticas del Consejo de Educación del Distrito 203 que rigen la conducta de los estudiantes. Cualquier estudiante que no se comporte de manera apropiada con estas políticas del distrito puede ser expulsado de la escuela de verano sin reembolso de la matrícula o cuotas.

La Junta de Educación establece que el comportamiento de los estudiantes debe reflejar las normas de buena ciudadanía. Se espera que los estudiantes se comporten según los estándares establecidos por la Junta y, según lo autorizado por la presente, los reglamentos administrativos establecidos por el Superintendente o su representante. La responsabilidad por los derechos y el bienestar de los demás, la cooperación con todos los miembros de la comunidad escolar (incluyendo el personal, los estudiantes, los miembros de la comunidad, la Junta de Educación y los padres), y el respeto hacia uno mismo y hacia los demás son los principios básicos que guían el comportamiento de los estudiantes. Las normas y directrices establecidas por el Distrito 203 fomentan un comportamiento positivo, constructivo y responsable de los estudiantes y un entorno adecuado para el aprendizaje.

Investigación escolar

Por la presente se notifica a los estudiantes que los armarios, escritorios, almacenes y otras propiedades de la escuela están sujetos a registros en cualquier momento y por cualquier motivo. Además, los estudiantes tienen expectativas muy limitadas de privacidad en la propiedad de la escuela y por la presente se les notifica que, con el fin de promover el interés de la escuela en las necesidades educativas y la seguridad de todos los estudiantes, la escuela puede registrar cualquier propiedad de los estudiantes, incluyendo bolsas, mochilas, ropa, bolsos y automóviles, siempre que la administración lo considere necesario.

Abuso de sustancias

Fumar, inhalar y el uso de otras sustancias químicas, no está permitido en los terrenos de la escuela o dentro de la vista visible de la propiedad de la escuela. Las infracciones de esta regla resultarán en, por lo menos, un día de suspensión, así como la implementación de los servicios de apoyo/legales apropiados. La expulsión de la escuela de verano por abuso de sustancias irá acompañada de una recomendación de expulsión para el siguiente año escolar.

Armas en la escuela

De acuerdo con la Ley Federal de No Armas en la Escuela, 10-22.6 establece que cualquier estudiante que lleve un arma a la escuela debe ser expulsados por un periodo mínimo de 12 meses. Para propósito de esta sección "arma" se refiere a una "pistola". Sin embargo, la Junta de Educación está autorizada para modificar el requisito de expulsión caso por caso. La expulsión de la escuela de verano por armas irá acompañada de una recomendación de expulsión para el siguiente curso escolar.

Código del vestuario

En la escuela o en cualquier actividad patrocinada por la escuela no se pueden llevar prendas o joyas que muestren cerveza, alcohol, licor o drogas; tampoco se pueden llevar prendas o joyas con mensajes sexualmente explícitos, obscenos o vulgares.

Disciplina del estudiante

La responsabilidad principal de la disciplina de los estudiantes dentro de la escuela corresponde al director y al decano de cada edificio. La responsabilidad principal del mantenimiento de la disciplina dentro del salón de clases corresponde a cada maestro. Un maestro puede hacer uso de una fuerza razonable según sea necesario para mantener la seguridad de los demás estudiantes y puede sacar a un estudiante del salón de clases por comportamiento disruptivo. La Junta de Educación estableció normas y reglamentos específicos para regir la disciplina de sus estudiantes cuando la conducta de un estudiante constituye desobediencia grave o mala conducta.

Código de integridad académica

Los estudiantes del Distrito 203 tienen el deber de dedicarse al aprendizaje con entusiasmo, diligencia y lo que es más importante, honestidad. Es responsabilidad de nuestros estudiantes, maestros y administración mantener los valores académicos fundamentales de honestidad, responsabilidad, imparcialidad, respeto y confianza. La integridad de los programas académicos de nuestro distrito se establece en estos principios.

Los maestros deberán:

- proporcionar a los estudiantes modelos para lograr la integridad académica y establecer expectativas claras con consecuencias coherentes para la deshonestidad.
- utilizar los recursos disponibles para limitar la posibilidad de cometer una irregularidad.

Los estudiantes deberán:

- presentar un trabajo que sea una representación exacta de sus conocimientos y destrezas de las normas que se evalúan.

Las irregularidades de integridad académica incluyen hacer trampa; plagio, autoplagio o infracción de derechos de autor; obtener o proporcionar una ventaja injusta; falsificación de documentos; acceso no autorizado a registros; y colaboración inapropiada, ya sea intencional o no. El maestro y la administración colaborarán y ejercerán su juicio profesional para determinar las infracciones de la integridad académica.

Directrices de salud y seguridad del Distrito 203

Los estudiantes se adaptarán a las pautas de salud y seguridad y a la certificación diaria de los síntomas mientras viajan en los autobuses o cuando estén presentes en cualquier propiedad del Distrito 203.

Información técnica

Se espera que los estudiantes que actualmente asisten al Distrito 203 deben traer su Chromebook cargado todos los días. Los estudiantes sin este equipo recibirán un correo electrónico de Google del Distrito 203 y un Chromebook y tendrán que entregarlo el último día de la escuela de verano o se les impondrá una multa. Se espera que los estudiantes tengan acceso a Canvas, Infinite Campus y otras herramientas de internet que el maestro considere apropiadas. Si un estudiante tiene problemas con el Chromebook, la asistencia se proporciona a través de la Oficina de Tecnología. Otros recursos tecnológicos se pueden encontrar en: <http://tinyurl.com/sstechnchs>

Evaluaciones y calificaciones

Al finalizar la escuela de verano, se entregará una de las siguientes calificaciones a la preparatoria a la que asiste regularmente el estudiante: A, B, C, D, F, W/P (retirar el curso aprobado), W/F (retirar el curso desaprobado), *Audit* (Pasar la clase sin calificación) o P/F, (aprobado/reprobado). Las calificaciones Aprobado/Reprobado sólo estarán disponibles para los estudiantes junior y senior que no estén tomando un curso obligatorio. Las calificaciones de Aprobado/Reprobado y *Audit* deben ser comunicados al consejero de la escuela de verano, Ross Katsma, durante o antes de la primera semana de asistencia a cualquier curso.

Si los padres/tutores eligen la opción *Audit* (AU) o Aprobar/Reprobar, se espera que el estudiante complete todas las tareas de clase y que participe totalmente en las actividades de la clase. Los estudiantes del Distrito 203 que reciban una calificación de *Audit* tendrán el curso de "AU" registrado en su récord permanente, pero la calificación no será una parte de su promedio de calificaciones y no se otorgará ningún crédito. Dado que los estudiantes del Distrito 203 no pueden tomar el mismo curso más de una vez para obtener créditos si han recibido una calificación aprobatoria, se registrará una calificación de *Audit* (AU) para estos estudiantes. Si los estudiantes del Distrito 203 que elijan la opción Aprobado/Reprobado recibirán una calificación de Aprobado, se otorgarán créditos, pero no se incluirán puntos en el promedio de calificaciones. Si un estudiante recibe una calificación de Reprobado, no se le otorgará ningún crédito y dicha calificación se incluirá en el promedio general.

Los estudiantes pueden obtener un máximo de 2.0 créditos por las clases de verano.

Las calificaciones estarán disponibles en Infinite Campus después de las primeras 3 semanas de la primera sesión y después de las segundas 3 semanas de la segunda sesión.

El proceso de inscripción de los padres/tutores en el Portal del Campus constituye la confirmación de la conformidad y la aceptación de todas las condiciones.

Descripción de los cursos académicos

Cursos de arte

Actuación

Este curso es un estudio de los principios y técnicas básicas de la actuación.

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30 a.m. -12:20	E1001C	6/4-6/24	1 semestre	aceleración	0.5 crédito
		E1001D	6/25-7/15			

Concepto del diseño

Este curso es una introducción a la aplicación de los elementos y principios del arte y el diseño a través de una variedad de técnicas en dos y tres dimensiones. Este curso de estudio está diseñado tanto para los principiantes como para los estudiantes de arte más avanzados que deseen explorar muchos medios diferentes en una sola clase.

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30 a.m. -12:20	A1301C	6/4-6/24	1 semestre	aceleración	0.5 crédito
		A1301D	6/25-7/15			

Introducción al arte del grabado

Esta clase ofrece la oportunidad de explorar un medio artístico que no se ofrece en nuestro plan de estudios actual. Los estudiantes están expuestos a la historia del arte del grabado, artistas de grabado, y una serie de técnicas de grabado. Las técnicas cubiertas son, entre otras, la impresión única, la colografía, la impresión en bloque y la serigrafía. Este curso también permitirá a un estudiante que está considerando tomar Arte Studio AP la experiencia de trabajar con diversos medios de arte que tendrá un impacto beneficioso en el examen del portafolio.

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30 a.m. -12:20	A3201C	6/4-6/24	1 semestre	aceleración	0.5 crédito
		A3201D	6/25-7/15			

Cursos de Artes de la Comunicación

Enriquecimiento de lectura

Este curso está diseñado para mejorar la lectura en relación con los textos complejos que los estudiantes encuentran en la preparatoria. El curso se centra en la comprensión específica, habilidades y estrategias necesarias para ampliar el dominio de la lectura y mejorar el rendimiento. Este curso se ofrece como crédito optativo.

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20	C7505C	6/4-6/24	1 semestre	medidas correctivas	0.5 crédito optativo
		C7505D	6/25-7/15			

***Inglés 1**

Este curso completo de primero de preparatoria está diseñado para comenzar la lectura, escritura, hablar, escuchar y ver las estrategias para el plan de estudios de Artes de la Comunicación. Este curso está diseñado para que los estudiantes cumplan con los Estándares Básicos Comunes del Estado de 9° grado y es para los estudiantes que no han cumplido con los estándares durante el año escolar regular.

9° grado	7:30-12:20 pm		2 semestres	medidas correctivas	1.0 crédito
	semestre 1	C1201C	6/4-6/24		
	semestre 2	C1201D	6/25-7/15		

***Inglés 2**

Este curso completo de segundo de preparatoria está diseñado para continuar con las estrategias de lectura, escritura, habla, escucha y visualización que comenzaron en Inglés 1. Este curso está diseñado para que los estudiantes cumplan con los Estándares Estatales Básicos Comunes del Estado del 10° grado y es para los estudiantes que no han cumplido con los estándares durante el año escolar regular.

10° grado	7:30-12:20 pm		2 semestres	medidas correctivas	1.0 crédito
	semestre 1	C1701C	6/4-6/24		
	semestre 2	C1701D	6/25-7/15		

*** Inglés 3**

Este curso completo de tercero de preparatoria está diseñado para continuar la lectura, escritura, hablar, escuchar y ver las estrategias que comenzaron en Inglés 2. Esta clase está diseñada para que los estudiantes cumplan con los Estándares Estatales Básicos Comunes del 11° grado y es para los estudiantes que no han cumplido con los estándares durante el año escolar regular.

11° grado:	7:30 a.m.-12:20 p.m.		2 semestres	medidas correctivas	1.0 crédito
	semestre 1	C2501C	6/4-6/24		
	semestre 2	C2501D	6/25-7/15		

*** Estas clases son sólo para estudiantes que tomaron la clase previamente, pero no la aprobaron.**

Comunicación oral

Este curso comienza con el estudio de los componentes de la comunicación, incluyendo elementos como la comunicación verbal y no verbal, la capacidad de escuchar activamente y la percepción. En las unidades de oratoria (narrativa, de grupo, informativa y persuasiva), los estudiantes comienzan extrayendo información de sus propias experiencias para conectar con su audiencia. A partir de ahí, los estudiantes aprenden y practican habilidades que influyen en la comunicación en situaciones de toma de decisiones y resolución de problemas en pequeños grupos. Por último, los estudiantes investigan y organizan la información procedente de fuentes externas para desarrollar un enfoque cohesivo y planteamientos persuasivos. El trabajo de los estudiantes se evalúa sobre la base del rendimiento oral y escrito en el curso, y los estudiantes participarán en la autoevaluación de sus discursos, así como proporcionar retroalimentación formal, por escrito para los compañeros, con un enfoque en el análisis retórico.

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20	C2001C C2001D	6/4-6/24 6/25-7/15	1 semestre	aceleración	0.5 crédito
--------------------------	------------	------------------	-----------------------	------------	-------------	-------------

Temas literarios mixtos

Este curso permite a los estudiantes diseñar, con el asesoramiento y el consejo del instructor, su propio curso de estudio de la literatura. El instructor evalúa las habilidades de lectura y análisis literario de los estudiantes en una variedad de evaluaciones, tanto escritas como orales. Los estudiantes que tomen este curso deben estar preparados para trabajar de forma independiente y autodidacta. Este curso de aprendizaje mixto integra el aprendizaje presencial tradicional y componentes de aprendizaje independiente en línea.

12° grado	7:30-12:20	C460NC C460ND	6/4-6/24 6/25-7/15	1 semestre	aceleración	0.5 crédito
-----------	------------	------------------	-----------------------	------------	-------------	-------------

Escritura creativa mixta

Este curso de un semestre es una asignatura de composición para estudiantes que no tienen grandes problemas mecánicos u organizacionales y que tienen la fluidez, el talento y el deseo de mejorar sus técnicas de escritura en el modo expresivo. Gran parte de la clase se desarrolla en forma de taller de escritura en el que los estudiantes comparten su trabajo para que el resto de la audiencia responda. La clase requiere que los trabajos se compartan con regularidad y que se revisen con frecuencia. Se fomentará que los escritores revisen sus mejores trabajos y los ofrezcan a publicaciones escolares y nacionales. Este curso de aprendizaje combinado integra el aprendizaje presencial tradicional y componentes de aprendizaje independiente en línea. Puede utilizarse para obtener un crédito de la asignatura de Artes Visuales.

12° grado	7:30-12:20	C390NC C390ND	6/4-6/24 6/25-7/15	1 semestre	aceleración	0.5 crédito
-----------	------------	------------------	-----------------------	------------	-------------	-------------

Career and Technical Education Courses

Economía del consumidor

Este curso cumple con el requisito para graduación de Economía del consumidor. Las áreas de interés del consumidor que se abordarán en este curso implican un estudio de la protección del consumidor, economía, impuestos sobre la renta personal, banca, presupuestos, inversiones, seguros, transporte, vivienda y el uso inteligente del crédito. Este es un curso de aplicación práctica y está diseñado para proporcionar experiencias individualizadas, lo que conducirá a las prácticas de consumo inteligentes después de la graduación.

11° y 12° grado	7:30-12:20	B7001C B7001D	6/4-6/24 6/25-7/15	1 semestre	medida correctiva/aceleración	0.5 crédito
-----------------	------------	------------------	-----------------------	------------	-------------------------------	-------------

Economía del consumidor en línea

Este curso ofrece a los estudiantes una alternativa a un entorno de clase tradicional, mientras que cumple con el requisito de graduación del Estado de Illinois. El curso integrará conceptos económicos en combinación con el desarrollo de la alfabetización financiera y la responsabilidad del consumidor. La instrucción se centra en el papel de los individuos en la economía como ciudadanos, trabajadores y consumidores. Los estudiantes desarrollarán habilidades relacionadas con la gestión del dinero, la toma de decisiones, el uso del crédito, los seguros, el ahorro, la inversión, los impuestos y la protección del consumidor. A través de simulaciones de consumo real se profundiza en el sistema de libre empresa y en las leyes de la oferta y la demanda. Todo el curso se impartirá en formato online con un maestro de Naperville 203.

11° y 12° grado	sesión 1 B700ME sesión 2 B700MF	6/4-6/24 6/25-7/15	1 semestre	medida correctiva/aceleración	0.5 crédito
-----------------	------------------------------------	-----------------------	------------	-------------------------------	-------------

Experiencias laborales

Este curso de 6 semanas será una pasantía que proporciona una experiencia de aprendizaje laboral para los estudiantes. Este curso está dirigido a estudiantes de tercer y cuarto año de preparatoria que hayan mostrado interés en una carrera específica. Esta experiencia puede variar en función del empleador y de las necesidades del estudiante. Los estudiantes deberán tener al menos 16 años, disponer de un medio de transporte seguro y ser capaces de comprometerse con las horas semanales y los requisitos del puesto de trabajo. Los estudiantes obtendrán una calificación y crédito por esta experiencia que incluye la evaluación en el puesto de trabajo y lecciones generales de formación para el empleo. Para inscribirse en este curso, los estudiantes deben presentar una solicitud y comprometerse a realizar las 6 semanas de experiencia laboral.

Grado: mayores de 16 años	combinado/en línea	B870NC	6/4-6/24	2 semestres	aceleración	1.0 crédito
		B870ND	6/25-7/15			

Los estudiantes deben matricularse en las dos secciones de este curso.

La inscripción para este curso se cierra el 1° de mayo, e incluye el proceso de solicitud.

Cursos de matemáticas

Fundamentos de álgebra

Este curso es para los estudiantes de primer año que demuestran una necesidad de tiempo adicional para practicar con los conceptos de álgebra para prepararse para Álgebra 1. Este curso se ofrece como crédito electivo.

Nivel: 9	7:30-12:20	M2301C	6/4-6/24	1 semestre	medida correctiva	0.5	crédito optativo
		M2301D	6/25-7/15				

Álgebra 1

Álgebra es un área de las matemáticas en la que las operaciones aritméticas se generalizan mediante el uso de letras para representar cantidades. Los temas matemáticos incluyen sistemas de ecuaciones, cuadráticas, familias de funciones y análisis elemental de datos. Este es un curso de introducción al Álgebra, que es fundamental en el desarrollo de habilidades esenciales para el estudio de las matemáticas, así como los requisitos básicos de admisión para el estudio de muchos otros cursos.

9°, 10° y 11° grado	7:30-12:20 pm	2 semestres	medida correctiva/aceleración	1.0 crédito
	semestre 1	M1901C	6/4-6/24	
	semestre 2	M1901D	6/25-7/15	

Geometría

Este curso proporciona a los estudiantes el vocabulario fundamental, las propiedades, el lenguaje, el contenido y los procedimientos de la geometría. Los temas incluyen triángulos, círculos, polígonos, líneas paralelas y desigualdades, con una introducción a la geometría de coordenadas y la geometría del espacio. Se hace énfasis en la construcción de pruebas formales, el análisis de la naturaleza y estructura de un sistema lógico y en las habilidades para la resolución de problemas. Este curso incluye aplicaciones de las habilidades algebraicas de los estudiantes. (Los estudiantes no podrán cursar el segundo semestre de esta asignatura sin haber aprobado el primer semestre).

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20 pm	2 semestres	medida correctiva/aceleración	1.0 crédito
	semestre 1	M3401C	6/4-6/24	
	semestre 2	M3401D	6/25-7/15	

Prerrequisito: Álgebra 1 o equivalente

Geometría de honores

Se cubren todos los contenidos de geometría plana y se añaden temas adicionales. El objetivo principal es ofrecer a los estudiantes la oportunidad de aprender una variedad de técnicas de resolución de problemas y cómo aplicarlas a problemas difíciles. Se hace énfasis en la construcción de una demostración formal. Se asume como prerrequisito un conocimiento excepcional de los conceptos de Álgebra 1.

9° grado	7:30-12:20 pm	2 semestres	aceleración	1.0 crédito
	semestre 1	M340HC	6/4-6/24	
	semestre 2	M340HD	6/25-7/15	

Prerrequisito: Álgebra 1 y asignación aprobada por el departamento de matemáticas

Álgebra 2

Este curso es una continuidad de los principios aprendidos en Álgebra 1 con un mayor énfasis en el razonamiento abstracto. Los temas por tratar incluyen factorización, exponentes, radicales, propiedades de las gráficas, matrices, números irracionales, números imaginarios, funciones exponenciales y de logaritmos, probabilidad y estadística.

10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20 pm	2 semestres	medida correctiva/aceleración	1.0 crédito
	semestre 1	M4301C	6/4-6/24	
	semestre 2	M4301D	6/25-7/15	

Prerrequisito: Geometría

Cursos de lenguajes del mundo

Transición al Francés 2

Este curso está diseñado para mejorar la competencia lingüística en francés de los estudiantes que han completado Francés 1, pero que se beneficiarían de una instrucción adicional con el fin de estar bien preparados para la clase de francés 2. Este curso fortalece el vocabulario de alta frecuencia y las estructuras fundamentales de la lengua francesa del curso de Francés 1 a través de un enfoque orientado a proyectos. Esta asignatura no sustituye a Francés 2 y se ofrece como crédito optativo.

9°, 10° y 11° grado	7:30-12:20	W3101C	6/4-6/24	1 semestre	aceleración	.5 crédito optativo
		W3101D	6/25-7/15			

Transición al Español 2 – asíncrono

Este curso está diseñado para mejorar el dominio de la lengua española de los estudiantes que han completado Español 1, pero que se beneficiarían de una instrucción adicional con el fin de estar bien preparados para Español 2. Este curso refuerza el vocabulario de alta frecuencia en tres unidades diferentes, además de cuatro unidades de estructuras fundamentales de la lengua española del curso de Español 1 a través de un enfoque basado en proyectos. Este curso no sustituye a Español 2, y se ofrece como crédito optativo. Esta clase se llevaría a cabo de forma asíncrona donde los estudiantes trabajarían a través de los módulos de Canvas completando diferentes actividades que trabajaban en los cuatro modos diferentes del lenguaje: hablar, leer, escribir y escuchar. Una o dos veces por semana los estudiantes se reunirán con el maestro (ya sea en persona o a través de Zoom) para completar las actividades de conversación y para verificar que los estudiantes estén al tanto de los temas de vocabulario y gramática de la semana.

9°, 10° y 11° grado	7:30-12:20	W8101C	6/4-6/24	1 semestre	aceleración	.5 crédito optativo
		W8101D	6/25-7/15			

Cursos de ciencias

Biología en línea

Biología es un curso de laboratorio orientado a la investigación que sigue los Estándares Científicos de la Próxima Generación e investiga las interconexiones de la vida utilizando un enfoque medioambiental. La investigación científica involucra a los estudiantes en el estudio de la interdependencia de los organismos, el flujo de energía, la célula, la herencia, cómo los ecosistemas afectan a las especies a través del tiempo, y las relaciones entre estructura y función.

10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20 pm		2 semestres	medida correctiva	1.0 crédito
	semestre 1	S310ME	6/4-6/24		
	semestre 2	S310MF	6/25-7/15		

Prerrequisito: Química o Fundamentos de biología/química

*** Esta clase es sólo para los estudiantes que han tomado la clase con anterioridad, pero no la aprobaron. Se ofrece a través de una plataforma de aprendizaje en línea. Los estudiantes deben tener la aprobación del Currículo e Instrucción (AP) para inscribirse en este curso.**

Química

Los estudiantes evaluarán las pruebas de los experimentos y la tecnología utilizados por los científicos para comprender la naturaleza de la química. También analizarán cómo las interacciones elementales de la materia y la energía controlan la actividad global en la atmósfera, la hidrosfera, la litosfera y la biosfera.

10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20 pm		2 semestres	medida correctiva	1.0 crédito
	semestre 1	S5001C	6/4-6/24		
	semestre 2	S5001D	6/25-7/15		

*** Esta clase está disponible para los estudiantes que han tomado la clase previamente, pero no aprobaron o para los estudiantes que tomaron Fundamentos de biología/química como estudiante en su primer año de preparatoria.**

Cursos de ciencias sociales

Civismo en línea

En este curso los estudiantes estudiarán los conceptos principales del sistema político americano, incluyendo sus fundamentos, estructuras y comportamiento político. Este curso analiza las instituciones del gobierno federal, examina los temas de los partidos, los candidatos y los grupos políticos y su papel en la política estadounidense a nivel nacional. También se hace énfasis en el papel del ciudadano en una sociedad democrática. Con el fin de cumplir con el requisito estatal de educación cívica, los estudiantes tomarán acción hacia un tema político que les interese a nivel nacional, estatal o del gobierno local.

10°, 11° y 12° grado	sesión 1 T300ME	6/4-6/24	1 semestre	medida correctiva/aceleración	0.5 crédito
	sesión 2 T300MF	6/25-7/15			

Civismo

En este curso los estudiantes estudiarán los conceptos principales del sistema político americano, incluyendo sus fundamentos, estructuras y comportamiento político. Este curso analiza las instituciones del gobierno federal, examina los temas de los partidos, los candidatos y los grupos políticos y su papel en la política estadounidense a nivel nacional. También se hace énfasis en el papel del ciudadano en una sociedad democrática. Con el fin de cumplir con el requisito estatal de educación cívica, los estudiantes tomarán acción hacia un tema político que les interese a nivel nacional, estatal o del gobierno local.

10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20	1 semestre	medida correctiva/aceleración	0.5 crédito
	semestre 1	T3001C	6/4-6/24	
	semestre 2	T3001D	6/25-7/15	

Historia de los Estados Unidos en línea

El curso de Historia de los Estados Unidos proporciona una investigación de las tendencias políticas, sociales, económicas y diplomáticas implicadas en el desarrollo de la nación americana. Los estudiantes deberán desarrollar habilidades de pensamiento crítico, habilidades de escritura y habilidades de expresión oral. La conclusión de este curso cumple con el requisito de Historia de los Estados Unidos para la graduación.

10°, 11° y 12° grado	semestre 1	T400ME	6/4-6/24	2 semestres	medida correctiva/aceleración	1.0 crédito
	semestre 2	T400MF	6/25-7/15			

La Historia de los Estados Unidos

El curso de Historia de los Estados Unidos proporciona una investigación de las tendencias políticas, sociales y económicas implicadas en el desarrollo de nuestra nación y su papel en la formación de la América moderna. Los estudiantes tendrán el gran reto de desarrollar un pensamiento crítico, habilidades de escritura y expresión oral, junto con habilidades de análisis de fuentes históricas. La finalización con éxito del curso satisface el requisito de Historia de los Estados Unidos para la graduación.

10°, 11° y 12° grado	7:30-12:20 pm	2 semestres	medida correctiva/aceleración	1.0 crédito
	semestre 1	T4001C	6/4-6/24	
	semestre 2	T4001D	6/25-7/15	

Preparación de investigación mixta Capstone

Este curso está diseñado para los estudiantes que se han inscrito en cualquiera de las materias de Humanidades o STEM Capstone durante el año escolar regular o para los estudiantes que aspiran a la certificación de *Illinois Global Scholar* a través de las materias de Humanidades o STEM Capstone. Está dirigido a estudiantes que desean tiempo de clase adicional para desarrollar una investigación profunda y una pregunta convincente sobre un tema en particular o un problema global. Este curso de aprendizaje combinado integra el aprendizaje presencial tradicional y componentes de aprendizaje independiente en línea. Los estudiantes pueden obtener créditos STEM en función del proyecto.

11° y 12° grado	7:30 a.m. - 12:20 p.m.	1 semestre	aceleración	.5 crédito
	semestre 1	T970NC	6/4-6/24	
	semestre 2	T970ND	6/25-7/15	

Cursos de preparación para los exámenes

Clases de preparación para el examen ACT

Las clases de preparación para el examen ACT están a cargo de Academic Approach. Se trata de programas personalizados diseñados para ayudar a los estudiantes a aumentar significativamente su rendimiento en el examen ACT. Los programas están diseñados para determinar la mejor solución para satisfacer las necesidades de los estudiantes. Hay 50 plazas disponibles para las clases de preparación para el ACT. Las clases incluyen evaluaciones de práctica e instrucción directa en las áreas de matemáticas, lectura mostrando evidencias y escritura. Hay un límite de 25 estudiantes por sección.

10°, 11° y 12° grado	8:00-10:00	95002A	6/4-6/24	Preparación para el examen	0.0 crédito
	10:00-12:00	94002B	6/4-6/24		
	8:00-10:00	95002C	6/25-7/15		
	10:00-12:00	95002D	6/25-7/15		

Cursos de educación sobre el bienestar

Clases de manejo

A continuación, encontrará una descripción del programa de las clases de manejo en las clases de verano. Todas las clases de manejo se ofrecen en persona solamente.

9°, 10°, 11° y 12° grado	7:30-9:50 am	D1001A	6/4-7/15	1 semestre	0.0 crédito
	10:00 am-12:20	D1001B	6/4-7/15		

Prerrequisito: Los estudiantes *deben* de tener 15 años antes del 4 de junio, 2025

Actividades extraescolares en ALIVE Center

Estamos orgullosos de continuar nuestra colaboración con *ALIVE Center* para las familias de los estudiantes en nuestros cursos de verano de secundaria y preparatoria que necesitan cuidado después de la escuela. *ALIVE Center* proporcionará actividades para los estudiantes en nuestros programas de verano secundaria y preparatoria todos los días de 12 p.m. a 5 p.m. Los campamentos de *ALIVE Center* son **gratis para todos** los participantes y se también se servirá diariamente almuerzo gratis.

Para obtener más información sobre *ALIVE Center* haga clic en el siguiente enlace: www.alivenaperville.com. Para inscribir a los estudiantes en los campamentos de *ALIVE center* utilice el siguiente enlace y siga las instrucciones que se muestran a continuación. Las inscripciones para los estudiantes de preparatoria están limitado solamente a los primeros 20 participantes.

<https://alivecenter.recdesk.com/Community/Home>

Pasos:

- Haga clic en el botón Crear cuenta (no tiene que pagar nada)
- Cree una cuenta de padre/madre/tutor.
- Añada a cada uno de los estudiantes que vayan a cursar del 6° al 12° grado como miembros de la familia. Los estudiantes se registrarán a su llegada cada día y tendrán acceso a todos los programas gratuitos de *ALIVE Center*.

Clases de manejo de la escuela de verano

El programa de clases de manejo del Distrito 20 comenzará **el 4 de junio de 2025 y terminará el 15 de julio de 2025**. Para participar en el programa de verano, el estudiante debe tener **15 años antes del 4 de junio de 2025**.

Con el fin de obtener la máxima cantidad de horas de manejo durante la escuela de verano, la instrucción que se requiere para el examen del permiso para conducir se ofrecerá con anticipación.	
Naperville North tendrá las sesiones para obtener el permiso para conducir durante la escuela de verano en los siguientes días y horarios:	Naperville Central tendrá las sesiones para obtener el permiso para conducir durante la escuela de verano en los siguientes días y horarios:
Lunes 12 de mayo a las 6:45 a.m. en el salón de clases 198 (La aplicación en línea, examen de la vista)	Lunes 5 de mayo a las 7:00 a.m. en el salón de clases B16
Martes 13 de mayo a las 6:45 a.m. en el salón de clases 198 (Recolectar las aplicaciones firmadas, el dinero y los estudiantes tomaran el examen para el permiso de manejo)	Martes 6 de mayo a las 7:00 a.m. en el salón de clases B16
Lunes 19 de mayo a las 7:15 a.m. en el salón de clases 198 (Los estudiantes recogerán sus permisos y una hoja con información)	Jueves 8 de mayo a las 7:00 a.m. en el salón de clases B16
Students who do not attend NCHS or NNHS or who are unable to attend these sessions must meet with Tony Leaf the first day of summer school to obtain a DMV application and signature. Therefore, the student, on their own time, will be expected to go to the Secretary of State the first day of class to obtain their permit.	

QUE SE NECESITA PARA PODER ASISTIR A LAS CLASES DE MANEJO:

- Los estudiantes deben de tener 15 años antes del 4 de junio, 2025.
- \$20.00 dólares en efectivo o un cheque, pagadero a: Secretary of State.
- El número de seguro social. Si el estudiante no tiene un número, por favor solicite uno inmediatamente. Todos los estudiantes necesitan un numero de seguro social para poder obtener una licencia de manejo.
- Se puede realizar el pago en línea o un cheque de \$400.00 pagadero a: Naperville School District 203. El pago debe efectuarse al inscribirse. (Se cobrará una multa de \$25.00 por cada cheque sin fondos).

Los estudiantes participarán en el salón de clases, en la simulación y detrás del volante durante módulos de 140 minutos. Por lo tanto, un estudiante necesita registrarse para la sesión de 7:30 a.m. - 9:50 a.m. o en la sesión de 10:00 a.m. - 12:20 p.m.

El programa de educación vial consta de cuatro fases: salón de clases, simulación, observación y detrás del volante. Las cuatro fases se impartirán en la sesión de 7:30 - 9:50 o en la sesión de 10:00 a.m. - 12:20 p.m. durante las seis semanas. El estudiante debe tener por lo menos 15 años antes del 4 de junio (el primer día de clases) o el mismo día, ya que el estudiante deberá conducir detrás del volante el primer día.

La fase del salón de clases: La enseñanza dentro del salón de clases formarán parte del curso de 6 semanas. El Estado de Illinois requiere un mínimo de 30 horas de enseñanza.

La fase de simulación: Los estudiantes deben completar con éxito 12 horas de simulación como parte de la parte de laboratorio de la escuela de manejo con el fin de cumplir con el requisito del Estado de Illinois. La simulación ofrece al estudiante la oportunidad de experimentar una variedad de situaciones en un ambiente controlado.

Detrás del volante: El estudiante debe completar con éxito al menos 3 horas de manejo detrás del volante con un instructor y de observación con el fin de cumplir con el requisito del Estado de Illinois. Cada estudiante debe pasar 50 horas adicionales de experiencia detrás del volante fuera de las horas de la escuela de verano con un padre o tutor con el fin de cumplir con el requisito del Estado de Illinois para obtener la licencia.

La escuela de manejo del verano, al igual que todas las clases de la escuela de verano, se produce a un ritmo acelerado. Por favor tome eso en consideración cuando decida si la clase de manejo durante el verano es la mejor opción para las necesidades de su estudiante.

Independientemente de la razón, los estudiantes pueden perder dos días de la sesión de seis semanas y completar todos los **requisitos del estado** para pasar la clase de manejo.

Este programa **NO** incluye el programa de examen de conducir en cooperación (**Cooperative Driver Testing Program**), por lo tanto, los estudiantes tendrán que tomar la parte detrás del volante en el DMV para obtener su licencia.

A los estudiantes se les asignarán hasta **dos horas de manejo los viernes**. Es la responsabilidad del padre/guardián de proveer transporte a y de la escuela por esos días. Si su estudiante no asiste a los entrenamientos de los viernes, no tendrá suficiente tiempo detrás del volante para cumplir con los requisitos del estado y no aprobará la clase. Usted no puede “recuperar” un viernes de manejo.

Si tiene alguna pregunta específica sobre las clases de manejo por favor envíe un correo electrónico a: Tony Leaf - aleaf@naperville203.org o le puede llamar al 630-961-2941.

LAS CLASES DE MANEJO IMPARTIRÁN EN: AT NAPERVILLE NORTH HIGH SCHOOL

Inscripciones

Las inscripciones empiezan el **5 de marzo, 2025** y refleja una cuota no reembolsable por clase de \$25.00. La inscripción tardía se realizará en función de la disponibilidad del cupo. Tenga en cuenta que la inscripción en los cursos está sujeta de acuerdo con la capacidad existente. Asimismo, para poder impartir cada curso es necesario alcanzar un número mínimo de estudiantes inscritos.

Inscripciones en línea solamente

Los padres de familia/tutores podrán inscribir a sus hijos en los cursos utilizando la aplicación *de Infinite Campus Parent* pueden hacerlo a través de sus teléfonos o a través de una computadora utilizando el siguiente enlace:

<https://infinitecampus.naperville203.org/campus/portal/parents/naperville.jsp>

Si necesita Si necesita restaurar su contraseña o crear una cuenta, envíe un correo electrónico a: parentsupport@naperville203.org.

Para obtener acceso a la inscripción en línea debes estar registrado a través del distrito como estudiante actual, si no lo estás debes realizar la inscripción a través de la oficina principal.

Si no vives en el Distrito 203 no puedes asistir a las clases de verano.

Es obligatorio solicitar el asesoramiento de un consejero a la hora de inscribirse en la escuela de verano. El asesoramiento proporciona a los padres y a los estudiantes la información necesaria para garantizar que se eligen los cursos adecuados. La oficina de la escuela de verano no es responsable de aconsejar a los estudiantes ni de hacer recomendaciones de cursos.

Los estudiantes deben leer la información sobre la descripción de los cursos que se encuentra en la Sección II de este folleto. Esta sección proporciona información sobre los créditos, condiciones necesarias y requisitos de nivel para cada curso. Se permite la inscripción por semestre para aquellos que cumplan con los requisitos.

Política de devolución del dinero

Cla Las clases pueden ser canceladas para obtener un reembolso antes del segundo día de clase para cada semestre **5 de junio** (primer semestre) y **26 de junio** (segundo semestre). El reembolso reflejará el costo de la clase (sin incluir ninguna cuota de inscripción en línea o cuotas de inscripción tardía) menos una cuota de inscripción no reembolsable de \$25.00

No se efectuarán reembolsos después del segundo día de clase.

Buenas tardes,

Emilio es imperativo que trabajes en Edgenuity. El día de hoy solamente trabajaste por 15 minutos en lugar de haber trabajado durante tres periodos. Mañana vamos a tener un día de e-learning, durante el día voy a estar supervisando todo tu progreso. Recuerda que de ti depende si puedes participar en los deportes. Si tienes alguna duda no dudes en comunicarte conmigo. Espero que recuperes tu trabajo entre hoy y mañana.